

De leraar Johann Schneider ontdekte meer dan 100 jaar geleden tussen Borg en Oberleuken sporen van een Romeinse nederzetting en voerde de eerste kleinere opgravingen uit. Sinds 1 april 1987 wordt nu in Borg door de culturele stichting voor het district Merzig-Wadern in samenwerking met het Staatliches Konservatoramt, de overheidsdienst voor arbeidsvoorziening en de gemeente Perl een Romeinse villa wetenschappelijk opgegraven. Het is gebleken dat hier de resten van één van de grootste Romeinse villacomplexen in de Saar/Moazel - regio verborgen liggen. In 1994 werd het besluit genomen om het volledige landgoed volgens de resultaten van de opgravingen en de huidige stand van het onderzoek van de villa opnieuw te laten herrijzen. Zo werden tijdens de daarop volgende jaren het badhuis met taverne, het herenhuis met museuminrichting, de aangelegde binnenplaats, de woon- en handelsvertrekken en het poortgebouw opnieuw heropgebouwd. Door de lopende werkzaamheden verandert het uitzicht van de villa bijna dagelijks. De opgravingen op een oppervlakte van meer dan 7,5 ha gaan verder en momenteel wordt de Romeinse keuken gereconstrueerd.

## Het poortgebouw

Door het poortgebouw betreedt de bezoeker het complex van de Romeinse Villa Borg. Het staat op de aangetroffen oorspronkelijke fundamenteën en heeft vandaag de uiterlijke kenmerken, die het in de 2<sup>de</sup> en 3<sup>de</sup> eeuw na Christus vermoedelijk had. De binnenruimten werden aangepast aan de huidige noden en herbergen de kassa, de museumshop en de administratie.



### Bezoektijden van de Romeinse Villa Borg

Van dinsdag tot zondag en op feestdagen

April – oktober: 11 tot 18 h

Februari – maart en november – december: 11 tot 16 h

Op maandag en van 2.4.12. tot 31.01. gesloten!

### Openingsuren van de taverne

Dezelfde als de bezoektijden van de Romeinse Villa Borg. Speciale evenementen (feesten van verenigingen en bedrijven, familiefeesten) zijn op aanvraag ook mogelijk buiten de openingsuren.

### Toegangsprijzen

Volwassenen .....	4,00 €
Gezinnen (twee volwassenen met kinderen tot 14 jaar) .....	8,00 €
Kinderen tot 6 jaar .....	gratis toegang
Kinderen tot 14 jaar .....	2,00 €
Groepen vanaf 20 personen, per persoon .....	3,00 €
Schoolklassen, vaste prijs tot 30 personen .....	35,00 €
Gereduceerde toegangsprijs .....	3,00 €
Leerlingen, studenten, gehandicapten, dienstplichtigen en personen die een vervangende diensplicht vervullen (legitimatie niet vergeten)	

### Rondleidingen (enkel na reservering)

Groepen vanaf 20 personen .....	vaste prijs 46,00 €
Schoolklassen .....	vaste prijs 20,00 €
(Speciale actieve rondleidingen en tuirondleidingen op aanvraag.)	

## VILLA BORG

Romeinse Villa Borg  
Im Meeswald 1  
D-66706 Perl-Borg  
Telefoon: +49 (0)6865 9117-0  
Telefax: +49 (0)6865 9117-17  
Internet: www.villa-borg.de  
E-mail: info@villa-borg.de

Verantwoordelijke uitgever: Kulturstiftung Merzig-Wadern  
Foto's: Helwin Götzinger und Villa Borg

Met de vriendelijke medewerking van:

Sparkasse  
Merzig-Wadern

Versie: maart 2008

## Archeologiekamp



VILLA BORG

Romeinse Villa Borg

VILLA BORG

## Van de eerste vondsten tot aan de reconstructie



Eerste fundamenteën van het heropgebouwde badhuis



Mercurius met haan



Gouden sierraden in filigran



Plattegrond van het volledige complex



## Het herenhuis



Ontvangstzaal in het herenhuis

Het herenhuis, het hoofdvertrek, was en is het bouwwerk waarop het volledige villacomplex georiënteerd is. Net zoals de Romeinse Villa Nennig had de ontvangstzaal een grote mozaïekvloer, die hier evenwel in zwart-wit gehouden was. Resten van een gekleurde mozaïek werden ontdekt in één van de zijvertrekken. Mozaïek en marmer, wandindelingen door pilasters en kroonlijsten laten een zweem van de pracht bespeuren, die in de oudheid aanwezig was. Voor de decoratieve schilderingen in het herenhuis en het badhuis dienden ten dele originele vondsten uit Borg als model. Het meubilair, de deuren, de ramen, de warmwaterketel in de stookruimte en vele technische details werden voor de Romeinse villa exact gekopieerd van antieke voorbeelden. De ruimten van het herenhuis worden vandaag gebruikt als museum, waarin de belangrijkste vondsten uit Borg tentoongesteld zijn. Burgerlijke huwelijken vinden eveneens daar plaats.

## De taverne – eten zoals de Romeinen



Eetruimte in de taverne



Eten in Romeinse klederdracht

In de taverne van de Romeinse villa bereiden onze koks Romeinse specialiteiten voor u volgens recepten van de fijnproever Marcus Gavius Apicius. De menukaart biedt echter ook een grote keuze aan regionale gerechten. Tegen een lage huurprijs eet u zelfs in de passende tunica. Niet alleen de taverne, maar ook de „Grote zaal“ met zijn unieke sfeer is uitstekend geschikt voor festiviteiten tot 120 personen. Of het nu gaat om familiefeesten, bedrijfsuitstapjes of conferenties – de villa biedt voor alle soorten feesten het waardige kader.



## De woon- en handelsvertrekken



Grote zaal in het woon- en handelscomplex

De reconstructie van de voormalige woon- en handelsvertrekken stemt alleen in de uiterlijke kenmerken overeen met het origineel uit de oudheid. De indeling van de binnenruimten werd aangepast aan de huidige behoeften. In deze ruimten vinden culturele evenementen alsook conferenties en congressen plaats.

Tot de voormalige woon- en handelsvertrekken behoort ook het huidige mediagebouw. Dit is nu de adequate ruimte geworden voor de multimeDIAshow, waarbij de bezoeker wordt ondergedompeld in de antieke wereld.

## Het badhuis



Het koudwaterbad

Bij de bezichtiging krijgt u indrukwekkende inzichten in het antieke badgebeuren. Het badhuis is het bouwhistorisch interessantste gedeelte van de villa. Vanuit de toegangsruimte bereikt u de koudwaterbadzaal die uitgerust is met een groot bad. Hierop sluit – volgens de antieke badgewoonten – eerst de gewelfde ruimte van de warmwaterbadzaal aan. De andere ruimten dienden voor ontspanning en conversatie. Het badhuis werd verwarmd met de Romeinse vloerverwarming, het hypocaustum. De opbouw van een dergelijke hypocaustumverwarming is afgebeeld in een hoek van de kamer. De terzijde gelegen stookruimte met de warmwaterketel is via een aparte toegang aan de achterzijde van het gebouw te bereiken. Het badhuis met Romeinse sfeer kan op aanvraag worden gehuurd.



Het warmwaterbad

## Evenementen – feesten



Gladiatorengevecht naar aanleiding van de Römertage (Romeinse dagen)

De Romeinse Villa Borg biedt het hele jaar door evenementen en feesten voor groot en klein aan. „Exclusieve badavond“, „Romeins wijnproeven met de slaaf Jatros“ of „Koken als de Romeinen“: ons uitgebreide aanbod biedt voor ieder wat wils. De „Römertage“ (Romeinse dagen), het jaarlijkse hoogtepunt, brengen de bezoekers 2000 jaar terug naar de tijd van het oude Rome met handelaars, handwerklui, legionairs en gladiatoren.

## De tuinen

In juni 2000 werd het geheel van het villacomplex uitgebreid door het EU-project „Tuinen zonder grenzen“. Er ontstonden zes tuinen op het villaterrein: de binnentuin, de kruidentuin, de rozentuin, de fruit-, groenten- en bloementuin. De geur van de rozen, kruiden en bloemen en de aanblik van de met buxus omzoomde binnenplaats met de waterpartij geven de antieke pracht aan. De tuinwereld van het verleden komt hier opnieuw aan het licht.



De rozentuin aan het herenhuis

